

G O L F

La Coupe du Jeune Genevois disputée sur le Golf de Bonmont, malgré un temps pluvieux, a remporté un franc succès puisque 14 équipes, soit 28 joueurs, s'affrontaient sur ce terrain qui, bien que nouvellement ouvert, est en parfait état. Le palmarès est le suivant :

1ère équipe : Isabelle et Gilles GROS
2ème équipe : Lio FROST-AINLEY et Jean GORKA.

Nous les félicitons pour leur succès.

La prochaine compétition se tiendra à EVIAN, le 6 octobre 1984, sous la formule de STABLEFORD.

A renvoyer à R. GREGOIRE / EF.

Je participerai à la "Coupe d'Automne" le 6 octobre à Evian.

NOM, Prénom :

Div. : Handicap :

P H O T O

CONCOURS PHOTO INTER-FIRMES DE GENEVE 1984

Remise des épreuves à B. GORET / EF, la première semaine d'octobre.

Ouvert à tous les membres du PHOTO-CLUB. Les non-membres intéressés peuvent y participer en s'acquittant de leur cotisation pour l'année 1984.

Renseignements Photo-Club et Concours :
B. GORET / EF.

- . Thèmes
Noir et Blanc : A la fenêtre.
Couleur : Que votre pellicule devienne toile, vos objectifs pinceaux.
Que vos photos deviennent peinture.
- . Format recommandé
30 x 40 avec photo : soit plein format, soit inscrite à l'intérieur du format mini 18 x 24.
- . Travaux exclus
Toute photo ayant déjà participé à un concours public.
- . Prestation par Club
Chaque Club présente 25 photos au maximum (pas plus de 5 par participant).
- . Finance
Le PHOTO CLUB CERN prend à sa charge tous les frais de participation.

CONCOURS ASPA COULEUR

Concours diapositives et photo couleur : dépôt le 19 septembre 1984, dernier délai. Renseignements et envoi de vos épreuves à A. VAN PRAAG / DD.

PLAQUETTES

Il reste encore quelques plaquettes sur les activités du PHOTO-CLUB. Les non-membres peuvent en obtenir sur demande à B. GORET ou M. MOINE/EF.

COOPERATIVES

I N T E R F O N (Lab. No. 36 S-013)

NOUVEAU : MODE

Présentation de la Collection AUTOMNE-HIVER "FEMMES".

Pierre CARDIN SPORTSWEAR-BASIC

au Secrétariat LUNDI 17 SEPTEMBRE 1984, de 13h.00 à 19h.00.

Nous vous présenterons avec une remise de 25% des pantalons flanelle et velours ; des jeans ; des ensembles-jupe ou pantalon ; des pulls en angora, mohair, coton, laine ; des jupes flanelle droites et plissées ; des robes en angora.
Détaxe pour les résidents en Suisse.

Permanence technico-commerciale : MARDI 18 SEPTEMBRE, de 14h.30 à 17h.00, au Secrétariat et ensuite au magasin jusqu'à 19h.00.

Vous serez informés sur :

- . cuisines en bois massif, en placage ou en stratifié, remise 30% ou installée en France et en Suisse. Plusieurs dizaines de références (remise 21% et détaxe éventuelle) (REMA).
- . Electro-ménager livrable en France et en Suisse (remise 37%). Ce matériel peut être pris au dépôt à Meyrin, ou livré, ou installé (NOVELAN).
- . Vitrages isolants, vitrerie, miroiterie, menuiseries alu (ISO-MIR).
- . Construction dans l'Ain et la Haute-Savoie sur le terrain de votre choix ou proposé. Résidences de vacances (BERTA-VOISIN).

C O O P I N

EN STOCK

Petits radiateurs silencieux avec thermostat deux puissances 600-1000 watts et 1000-1200 watts pour chauffage d'appoint.

Nous venons de recevoir de grandes écharpes pure laine et quelques nouveautés en foulards soie.

Nous avons un choix de bijoux de différentes formes et coloris.

La collection d'hiver de collants et chaussettes est arrivée.

Plats du jour des restaurants

SEMAINE DU 17 septembre

AU 21 septembre 1984

<i>Midi/Lunch Time</i>	No. 1 <i>Bâtiment Administratif Administration Building Meyrin (CH)</i>	No. 2 <i>Bâtiment 504 Building 504 Meyrin (CH)</i>	No.3 <i>Bâtiment 866 Building 866 Prévessin (F)</i>
<i>Prix</i>	I 5.10 II 5.90	I 5.30 II 6.10	FF. 17.30 - FF. 22.10
LUNDI/ MONDAY	Hamburger Sauce Bercy Pommes Mousselines Salade Langue de Boeuf Cornettes au Beurre Haricots Verts	Maquereau à l'Italienne Steak au Poivre Pommes Frites Légumes	Poulet Rôti à l'Estragon Pâtes Légumes saison Friture
MARDI/ TUESDAY	Saucisse Rôtie Rüesti Salade Rognons Sautés Chasseur Riz Pilaw Petits Pois	Cornet de Jambon farcis Cinq Goulettes au Basilic Pommes Mousseline Légumes	Steack Pommes Dorées Légumes Saison Tête de Veau
MERCREDI/ WEDNESDAY	Croustade de Champignons Riz Salade Sauté d'Agneau Ménagère Pommes Mousselines	Saucisse de Veau Garnie Coq au Beaujolais Nouillettes à l'oeuf Légumes	Colin Pané Riz Légumes Saison Brochette
JEUDI/ THURSDAY	Longeole Genevoise Pommes au Lait Salade Poulet Rôti Pommes en Dés Tomate	Emincé de foie Bordelaise Gratin de Crevettes Riz au Safran Légumes	Rôti de Porc Pommes Frites Légumes Saison Sauté de veau
 VENDREDI/ FRIDAY	Spaghetti Zingara Salade Croustilles de Merlan Tartare Pommes Frites Tomates	Quatre Anchois à la Plancha Calamar Provençal Pommes Nature Légumes	Godiveaux Pomme Purée Légumes Saison Pintade Chasseur

**Heures
d'ouverture**

Restaurant No.1

Lundi au Vendredi :

06h30 à 02h30

Samedi et Dimanche :

1. Cafétaria : 08h à 20h

2. Restaurant : 11h30 à 14h

18h00 à 19h30

Restaurant No.2

Lundi au Vendredi :

06h à 20h30

Samedi :

08h00 à 14h00

Restaurant No.3

Lundi au Vendredi :

07h30 à 18h00

(Restauration à midi seulement)

LUNDI MONDAY	MARDI TUESDAY	MERCREDI WEDNESDAY	JEUDI THURSDAY	VENDREDI FRIDAY
17.9	18.9	19.9	20.9	21.9
	900 TECHNICAL PRESENTATION Daisy Systems Corporation Seminar on the Daisy Workstation 930 TECHNICAL PRESENTATION Prophysik AG (FL) demonstration <i>bdg. 17, Room 1-007</i> 1230 LE CERN A L'ECRAN Bandes d'actualité relatant les débuts du CERN 1400 PRESENTATION TECHNIQUE Berg Electronics (NL, F), de Dupont de Nemours International SA, présente le système BACKPANEL. 1630 CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR Experience and lifetime measurements with the TASSO Vertex Detector by B. FOSTER / University of Bristol and DESY	900 TECHNICAL PRESENTATION W. Stolz (AG)(CH) Seminar on LSILLOGIC 1400 THEORETICAL SEMINAR Aspects of Kaluza-Klein theories by Abdus SALAM / ICTP, Trieste	1230 LE CERN A L'ECRAN Bandes d'actualité relatant les débuts du CERN 2000 CONCERT DU 30^e ANNIVERSAIRE DU CERN au Victoria-Hall	1030 CEREMONIE DU 30^e ANNIVERSAIRE DU CERN <i>Hall 1-4 des ISR (Voir page 6)</i>
1700 EP SEMINAR Observation of the E meson in central production and determination of its quantum numbers by Arimino PALANO / Department of Physics and INFN, Bari				
24.9	25.9	26.9	27.9	28.9
1330 FILM TV Film d'une chaîne de la télévision américaine "The World according to Weisskopf" 1530 SCIENCE AND SOCIETY SEMINAR The Impact of Genetic Engineering on Science and Society by A. KÖRSCH / Director Netherlands Organization for Applied Scientific Research, TNO, The Hague		930 PRESENTATION Force Computers GmbH (Munich) - Moor AG : The Force VME-68K System organised by the DELPHI Data Acquisition Group 1600 COMITE DES PENSIONS DE LA CAISSE D'ASSURANCES DU CERN Séance plénière annuelle 1600 CERN COMPUTER SEMINAR UNIX 8th Edition by Thomas J. KILLIAN / AT & T Bell Laboratories, Murray Hill, New Jersey, USA	1330 FILM TV Film d'une chaîne de la télévision américaine "The World according to Weisskopf" 1630 CERN COLLOQUIUM The SSC, high energy, e⁺e⁻ Colliders, and all that by W.K.H. PANOFISKY / SLAC	

Amphithéâtre/bât. Auditorium/bldg. 500

Salle Théorie/bât. Theory lecture room/bldg. 4

Amphithéâtre LEP/bât. 30-7^e ét. LEP Auditorium/bldg. 30-7th fl.

Amphithéâtre PS/bât. 6, 2-024 PS Auditorium/bldg. 6, 2-024

SPS Auditorium Amphithéâtre SPS - Prévessin/Bloc 1 - 1^{er} ét.

DD Auditorium Amphithéâtre DD bldg. 31-3rd fl. bldg. 31-3rd ét.

lieu selon indication place as indicated

EF Conference Room Salle de conférence EF bldg. 13, 2-005 bldg. 13, 2-005

Deadline for insertions: Tuesday 12.00 hours
Staff Association (Wilson Hub) - Tél. 2819
Publications Section (DOC) - Tél. 4106-3475

Dernier délai pour insertions: mardi 12h00
Association du Personnel (Bar. Wilson) - Tél. 2819
Section des Publications (DOC) - Tél. 4106-3475